

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1986-1987

14 JULI 1987

VOORSTEL VAN VERKLARING

tot herziening van de Grondwet

(Ingediend door de heer Van Den Bossche)

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Hierbij hebben wij de eer, artikel per artikel, de wijzigingen toe te lichten die wij aan de grondwettelijke bepalingen voorstellen :

Artikel 1

Er bestaat reden tot herziening van artikel 1, teneinde het aan te passen aan de afschaffingen of hervorming van het provinciaal niveau.

Art. 2

Er bestaat reden tot herziening van artikel 2 van de Grondwet teneinde het aan te passen aan de afschaffing of hervorming van het provinciaal niveau.

Art. 3

Er bestaat reden tot herziening van artikel 3 van de Grondwet teneinde het aan te passen aan de afschaffing of hervorming van de provincies.

Art. 4

De herziening van dit artikel is noodzakelijk indien men aan vreemdelingen, in het kader van een doorgedreven integratiebeleid, bepaalde politieke rechten wenst toe te kennen qualitate qua, aangezien de huidige tekst de hoedanigheid van Belg vereist om politieke rechten te kunnen uitoefenen.

**Chambre
des Représentants**

SESSION 1986-1987

14 JUILLET 1987

PROPOSITION DE DECLARATION

de révision de la Constitution

(Déposée par M. Van Den Bossche)

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Nous avons l'honneur de commenter ci-après, article par article, les modifications que nous proposons d'apporter aux dispositions constitutionnelles :

Article 1^{er}

Il y a lieu de soumettre l'article 1^{er} à révision afin de l'adapter à la suppression ou à la réforme du niveau provincial.

Art. 2

Il y a lieu de soumettre l'article 2 de la Constitution à révision afin de l'adapter à la suppression ou à la réforme du niveau provincial.

Art. 3

Il y a lieu de soumettre l'article 3 de la Constitution à révision afin de l'adapter à la suppression ou à la réforme des provinces.

Art. 4

La révision de cet article s'impose si l'on veut accorder d'office certains droits politiques aux étrangers dans le cadre d'une politique résolue d'intégration, étant donné que le texte actuel prévoit qu'il faut avoir la qualité de Belge pour pouvoir exercer des droits politiques.

Art. 5

Met het oog op de politieke integratie van de in België verblijvende vreemdeling is het nodig de naturalisatieprocedure te vereenvoudigen en het verschil tussen grote en kleine naturalisatie af te schaffen.

Art. 6

De tekst van het eerste lid dient te worden vervangen, gezien de voorgestelde wijziging van artikel 75 van de Grondwet, door een bepaling dat er geen standen zijn.

Art. 6bis

Deze herziening is verantwoord met het oog op een wijziging van de tekst, in die zin dat naast discriminatie op basis van filosofische en ideologische overtuiging, ook deze op basis van geslacht wordt verboden.

Art. 7bis

Conform de vorige herzieningsverklaring past het in de Grondwet een artikel op te nemen het recht op privacy te beschermen.

De recente ontwikkeling op het gebied van de informatie met de gevaren voor inbreuken op de persoonlijke levenssfeer, vereisen een tegenwicht voor de burger, als bescherming tegen deze inbreuken.

Art. 18bis

Het verbod op censuur dient uitgebreid tot alle informatiemedia. De uitoefening van deze vrijheid kan niet worden beperkt dan door de wet.

Art. 21

Dit artikel moet worden gewijzigd om het petitierecht een reële inhoud te geven. Een omvorming van het petitierecht naar een initiatiefrecht dat rekening houdt met de parlementaire prerogatieven (« volksmotie ») is nodig.

Art. 22

De wijziging van dit artikel is verantwoord teneinde de grondwettelijke bescherming die het huidige artikel biedt, uit te breiden tot de onschendbaarheid van elke andere mededeling, ongeacht de wijze van overbrengen.

Art. 24bis

In de meeste Westerse grondwetten zijn bepalingen opgenomen om de economische en sociale rechten te waarborgen waarbij de culturele rechten vervat zijn in de term sociale rechten.

Onder economische en sociale rechten wordt onder meer verstaan :

Art. 5

Si l'on veut réaliser l'intégration politique de l'étranger résidant en Belgique, il s'impose de simplifier la procédure de naturalisation et de supprimer la distinction entre la petite et la grande naturalisation.

Art. 6

Vu la proposition de modification de l'article 75 de la Constitution, il s'indique de remplacer l'alinéa 1^{er} par une disposition prévoyant qu'il n'existe pas d'ordres.

Art. 6bis

Outre les discriminations en raison des convictions philosophiques et idéologiques, le texte de cet article devrait également interdire les discriminations basées sur le sexe.

Art. 7bis

Tout comme le prévoyait la précédente déclaration de révision, il convient d'insérer dans la Constitution un article garantissant la protection de la vie privée.

Compte tenu des réalisations récentes dans le domaine de l'informatique et des dangers qu'elles impliquent pour la vie privée, il convient de protéger les citoyens contre les abus éventuels.

Art. 18bis

L'interdiction de la censure doit être étendue à tous les moyens d'information. L'exercice de cette liberté ne peut être limité qu'en vertu de la loi.

Art. 21

Il y a lieu de modifier cet article afin de donner au droit de pétition un contenu réel. Il faut transformer ce droit en un droit d'initiative tenant compte des prerogatives parlementaires (« motion populaire »).

Art. 22

La modification de cet article s'impose afin d'étendre la garantie constitutionnelle qu'il offre à tout message, quel que soit le mode de transmission utilisé.

Art. 24bis

La plupart des constitutions des pays occidentaux garantissent les droits économiques et sociaux, ces derniers recouvrant également les droits culturels.

Les droits économiques et sociaux comprennent notamment :

- het recht op bestaansmiddelen;
- het recht op arbeid;
- het recht op wonen;
- het recht op informatie, inclusief het recht op openheid en openbaarheid van bestuur;
- het recht op onderwijs;
- het recht op vakvereniging;

In de Belgische Grondwet zijn deze rechten niet voorzien. Hieraan kan verholpen worden door invoeging van dit artikel. Bij de concrete uitwerking moet worden nagegaan of het niet nodig is deze rechten te spreiden over verschillende nieuwe artikelen.

Art. 24ter

De bepaling dat de Rijkswacht qua inrichting en bevoegdheid door een wet wordt geregeld, dient hier opgenomen. Tevens dient in dit artikel bepaald dat de uitoefening van en het toezicht op de bestuurspolitietaken en de gerechtelijke politietaken bij wet worden geregeld.

Art. 24quater

Dit artikel moet worden ingevoegd om inzake grondrechten een duidelijke bepaling op te nemen inzake de respectievelijke bevoegdheden van de nationale wetgever en de Gemeenschappen en Gewesten, zoals dit onder andere in de Duitse Grondwet is gebeurd.

Art. 26

Er bestaat reden tot herziening van dit artikel om in alle duidelijkheid de wetgevende bevoegdheden van Gewesten en Gemeenschappen te voorzien, en de rol van Kamer en Senaat dienovereenkomstig aan te passen.

Art. 26bis

Dit artikel bepaalt dat de wetten genomen ter uitvoering van artikel 107quater onder meer aan de organen van de Gewesten de bevoegdheid kunnen verlenen om decreten met kracht van wet te nemen.

Dergelijke bepaling hoort thuis in een hervormd artikel 107quater. Trouwens zal artikel 107quater samen met dit artikel moeten in harmonie gebracht worden met artikel 59bis.

Art. 27

Het artikel dient voor herziening vatbaar gesteld teneinde de mogelijkheid te openen het aan te passen aan het bestaan van de verschillende wetgevende machten na de regionalisatie.

Het geeft eveneens de gelegenheid de specialisatie van Kamer en Senaat verder uit te werken.

Art. 27bis

In het kader van een aangepaste bevoegdheidsverdeling tussen de nationale machten en de regionale machten past

- le droit de disposer de moyens d'existence;
- le droit au travail;
- le droit au logement;
- le droit à l'information qui recouvre également le droit à la transparence et à la publicité de l'administration;
- le droit à l'enseignement;
- le droit de constituer des syndicats et d'y adhérer.

La Constitution belge ne prévoit aucun de ces droits. L'insertion de cet article comblerait cette lacune. Au moment de la révision, il conviendra d'examiner si ces droits ne devraient pas être inscrits dans plusieurs articles nouveaux.

Art. 24ter

Il convient d'inscrire dans cet article la disposition qui prévoit que l'organisation et les attributions de la Gendarmerie font l'objet d'une loi. Cet article doit également prévoir que l'exercice et la surveillance de la police administrative et de la police judiciaire font l'objet d'une loi.

Art. 24quater

Il y a lieu d'insérer cet article en vue de déterminer clairement les compétences respectives du législateur national et des Communautés et des Régions en ce qui concerne les droits fondamentaux, comme le fait notamment la Constitution allemande.

Art. 26

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de déterminer sans ambiguïté les compétences législatives des Régions et des Communautés et d'adapter le rôle de la Chambre et du Sénat en conséquence.

Art. 26bis

Cet article dispose que les lois prises en exécution de l'article 107quater peuvent notamment habiliter les organes des Régions à prendre des décrets ayant force de loi.

Une telle disposition devrait figurer dans un article 107quater remanié, qui, avec l'article 26bis, devra d'ailleurs être harmonisé avec l'article 59bis.

Art. 27

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin qu'il puisse être adapté compte tenu de la coexistence des différents pouvoirs législatifs à la suite de la régionalisation.

Sa révision doit également permettre d'accroître la spécialisation de la Chambre et du Sénat.

Art. 27bis

Dans le cadre d'une adaptation de la répartition des compétences entre les pouvoirs nationaux et les pouvoirs

het in de Grondwet een lijst met exclusieve bevoegdheden op te nemen.

Art. 29

Dit artikel dient voor herziening vatbaar gesteld te worden teneinde in de mogelijkheid te voorzien het aan te passen aan het bestaan van de verschillende uitvoerende machten na de regionalisatie.

Art. 31

Een eventuele aanpassing van de rol, de bevoegdheden en de structuren van de provincies en de gemeenten verantwoordt deze herzieningsverklaring.

Art. 32

Dit artikel moet voor herziening vatbaar verklaard worden teneinde het te kunnen aanpassen aan de nieuwe rol die de Senaat kan worden toebedeeld.

Art. 36

Het artikel dient voor herziening vatbaar te worden gesteld omwille van :

— de mogelijkheid om de onverenigbaarheden die zijn vastgesteld voor het lidmaatschap van de nationale wetgevende macht uit te breiden tot de mandaten van lid van de raden;

— de mogelijkheid om de grondwetgever de kans te bieden andere onverenigbaarheden voor parlementsleden vast te stellen dan die welke thans bij artikel 36 zijn bepaald teneinde een onafhankelijke opstelling van de parlementsleden te waarborgen;

— de mogelijkheid om de grondwetgever toe te staan dit artikel in overeenstemming te brengen met de wet van 6 augustus 1931 betreffende de onverenigbaarheden.

Art. 41

Dit artikel dient eveneens te worden aangepast aan de hervorming van de Senaat.

Art. 42

Dit artikel dient eveneens te worden aangepast aan de hervorming van de Senaat.

Art. 46

De wijziging van artikel 46 wordt voorgesteld om een regeling in verband met de aanneming van wetteksten na een tweede lezing mogelijk te maken. Hiervoor wordt de grondwetgever de mogelijkheid geboden een regeling uit te werken die een aantal nadelen van het éénkamerstelsel kan elimineren.

régionaux, il s'indique d'insérer dans la Constitution une liste de compétences exclusives.

Art. 29

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin qu'il puisse être adapté compte tenu de la coexistence de différents pouvoirs exécutifs à la suite de la régionalisation.

Art. 31

La déclaration de révision de cet article doit permettre d'adapter éventuellement le rôle, les compétences et les structures des provinces.

Art. 32

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin qu'il puisse être adapté au nouveau rôle qui pourrait être assigné au Sénat.

Art. 36

Il y a lieu de soumettre cet article à révision pour les raisons suivantes :

— il faut que les incompatibilités liées à la qualité de membre des chambres législatives nationales puissent être étendues aux mandats des membres des Conseils;

— il convient, afin de garantir l'indépendance des parlementaires, de permettre au constituant de fixer pour eux d'autres incompatibilités que celles que prévoit actuellement l'article 36;

— il convient de permettre au constituant de mettre cet article en concordance avec la loi du 6 août 1931 sur les incompatibilités.

Art. 41

Cet article doit également être adapté en fonction de la réforme du Sénat.

Art. 42

Cet article doit également être adapté en fonction de la réforme du Sénat.

Art. 46

Il est proposé de modifier l'article 46 afin de permettre la fixation des règles relatives à l'adoption de textes légaux après une deuxième lecture. Le constituant pourra ainsi élaborer une réglementation susceptible d'éliminer certains inconvénients du monocraméralisme.

Art. 48

Het eerste lid dient voor herziening vatbaar gesteld te worden om de grondwetgever in staat te stellen te bepalen dat voor de verkiezing gebeurlijk het provinciaal kader wordt overschreden, met eerbiediging van het stelsel van de evenredige vertegenwoordiging.

Art. 50

De herziening van artikel 50, 1^o, is verantwoord teneinde het mogelijk te maken het onderscheid tussen de kleine en de grote naturalisatie af te schaffen.

Terzelfdertijd wordt de grondwetgever hierbij de mogelijkheid gegeven te bepalen dat aan vrouwen, die door hun huwelijk Belg zijn geworden, het stemrecht wordt toegekend.

De herziening van artikel 50, 3^o, stelt de grondwetgever in staat de verkiesbaarheid te verlagen.

Art. 51

De betekenis van de in dit artikel gehanteerde vier jaar dient duidelijk gemaakt om alle manipulaties van het Kieswetboek door een toevallige meerderheid onmogelijk te maken.

Art. 52

De herziening van dit artikel zal de grondwetgever in staat stellen de bepalingen aan te passen (begroting van de dotatiën en vergoeding van de werkingskosten).

Art. 53

De herziening van dit artikel is verantwoord in het kader van een aanpassing van de opdracht, functie en samenstelling van de Senaat.

Art. 54

Dit artikel werd voor herziening vatbaar gesteld teneinde de grondwetgever toe te staan het aan te passen aan de eventuele nieuwe samenstelling van de Senaat.

Art. 55

Dit artikel werd voor herziening vatbaar gesteld teneinde de grondwetgever toe te staan het aan te passen aan de nieuwe opdracht, functie en samenstelling van de Senaat.

De betekenis van de in dit artikel gehanteerde vier jaar dient duidelijk gemaakt om alle manipulaties van het Kieswetboek door een toevallige meerderheid onmogelijk te maken.

Art. 56

Dit artikel werd voor herziening vatbaar gesteld opdat de grondwetgever het zou kunnen aanpassen aan de eventuele gewijzigde samenstelling van de Senaat.

Art. 48

Il y a lieu de soumettre l'alinéa 1^{er} de cet article à révision afin de permettre au constituant de prévoir que, pour l'élection, le cadre de la province peut éventuellement être dépassé, dans le respect du principe de la représentation proportionnelle.

Art. 50

Il s'indique de soumettre l'article 50, 1^o, à révision afin de permettre la suppression de la distinction entre la petite et la grande naturalisation.

La révision de cet article doit également donner au constituant la possibilité d'accorder le droit de vote aux femmes ayant acquis la nationalité belge par leur mariage.

La révision de l'article 50, 3^o, doit permettre au constituant d'abaisser l'âge minimum requis pour être éligible.

Art. 51

Il convient de préciser la signification du délai de quatre ans prévu dans cet article afin d'éviter toute manipulation du Code électoral par une majorité occasionnelle.

Art. 52

La révision de cet article permettra au constituant d'adapter les dispositions (budget des dotations et indemnité pour frais de fonctionnement).

Art. 53

La révision de cet article se justifie dans le cadre d'une modification de la mission, de la fonction et de la composition du Sénat.

Art. 54

Cet article a été déclaré sujet à révision afin de permettre au constituant de l'adapter en fonction de la modification éventuelle de la composition du Sénat.

Art. 55

Cet article a été déclaré sujet à révision afin de permettre au constituant de l'adapter aux nouvelles mission, fonction et composition du Sénat.

Il convient de préciser la signification du délai de 4 ans prévu dans cet article afin d'éviter toute manipulation du Code électoral par une majorité occasionnelle.

Art. 56

Cet article a été déclaré sujet à révision afin que le constituant puisse l'adapter en fonction de la modification éventuelle de la composition du Sénat.

Tevens kan het artikel aangepast worden aan de eventuele gewijzigde eisen inzake de nationaliteit en leeftijd om zich verkiesbaar te kunnen stellen.

Art. 56bis

Op deze manier kunnen alle verkiesbaarheidsvoorwaarden die overigens voorbijgestreefd zijn, geschrapt worden.

Art. 56ter

Het, voor herziening vatbaar verklaren van dit artikel is nodig om het te kunnen aanpassen aan eventuele wijzigingen aan het statuut en de opdracht van de provincies en een eventuele wijziging van de samenstelling van de Senaat.

Art. 56quater

De herzieningsverklaring is verantwoord in het kader van een eventuele wijziging van de rol van de provincies en de Senaat.

Art. 57

De herziening van dit artikel zal de grondwetgever in staat stellen de bepalingen aan te passen (dotatiënbegroting en vergoeding voor werkingskosten).

Art. 58

In het kader van een eventuele herziening van de samenstelling van de Senaat, is het voor afschaffing vatbaar verklaren van dit artikel verantwoord.

Voor zover het behouden blijft, dienen de vrouwelijke afstammelingen gelijkberechtigd, en dient tevens de mogelijkheid voorzien om de stemgerechtigdeleeftijd te verlagen.

Art. 59

De herziening van dit artikel is verantwoord om het artikel te kunnen aanpassen aan de eventuele hervorming van de Senaat.

Art. 59bis

De herzieningsverklaring moet de overheveling van nieuwe bevoegdheidspakketten mogelijk maken, alsook de Gemeenschappen verdragssluitende bevoegdheid verlenen.

De gewijzigde bepaling moet ook de mogelijkheid bieden om overeenkomsten tussen Gewesten en Gemeenschappen te sluiten en deze juridisch bindende kracht te geven.

Tevens moet via herziening van artikel 59bis, § 2, 2°, de overheveling van nieuwe bevoegdheidspakketten mogelijk gemaakt worden. Indien de huidige bepaling niet gewijzigd wordt, blijft er grote verwarring bestaan omtrent de bevoegdheden van de Gemeenschappen en van het nationale niveau, zodat geen duidelijk onderwijsbeleid mogelijk is. Derhalve dient uit de bestaande bepaling geschrapt de

Cet article pourrait également être modifié en fonction des nouvelles conditions d'éligibilité qui seront éventuellement prévues en matière d'âge et de nationalité.

Art. 56bis

Toutes les conditions d'éligibilité — qui sont du reste dépassées — peuvent ainsi être supprimées.

Art. 56ter

Il est nécessaire de soumettre cet article à révision afin de pouvoir l'adapter en fonction de la modification éventuelle du statut et de la mission des provinces et de la composition du Sénat.

Art. 56quater

La déclaration de révision se justifie dans le cadre d'une modification éventuelle du rôle des provinces et du Sénat.

Art. 57

La révision de cet article permettra au constituant d'adapter les dispositions (budget des dotations et indemnité pour frais de fonctionnement).

Art. 58

Dans le cadre d'une révision éventuelle de la composition du Sénat, il serait justifié de proposer l'abrogation de cet article.

S'il était néanmoins maintenu, les descendants féminins devraient être assimilés aux descendants masculins, et il faudrait prévoir la possibilité d'abaisser l'âge où ils ont voix délibérative.

Art. 59

Il est justifié de proposer la révision de cet article pour pouvoir l'adapter en fonction de la réforme éventuelle du Sénat.

Art. 59bis

La déclaration de révision doit permettre de nouveaux transferts de compétences et permettre aux Communautés de faire des traités.

La nouvelle disposition doit également donner aux Régions et aux Communautés la faculté de conclure des accords entre elles et permettre de conférer force obligatoire à ces accords.

La révision de l'article 59bis, § 2, 2°, devrait également permettre de nouveaux transferts de compétences. Si la disposition actuelle n'était pas modifiée, il continuerait à régner une grande confusion quant aux compétences respectives des Communautés et de l'Etat, ce qui empêcherait de mener une politique claire en matière d'enseignement. Il est dès lors opportun de retirer de la disposition actuelle

schoolvrede, de leerplicht, met uitzondering van de bepaling van het einde ervan, de toelagen, de wedden en de schoolbevolkingsnormen. Enkel het ogenblik waarop de jongeren in het arbeidscircuit worden toegelaten en de minimale voorwaarden voor de gelijkwaardigheid van Nederlandstalige en Franstalige diploma's blijven tot de nationale bevoegdheden behoren.

Art. 60

In het kader van de herziening dient voor de erfopvolging het mannelijk voorrecht afgeschaft, zodat alle nakomelingen ongeacht het geslacht, voor de toekomst gelijkgesteld zijn.

Art. 61

In het kader van de herziening dient voor de erfopvolging het mannelijk voorrecht afgeschaft, zodat alle nakomelingen ongeacht het geslacht, voor de toekomst gelijkgesteld zijn.

Art. 68

Het eerste en het tweede lid van dit artikel worden vervangen door de volgende tekst:

« De Koning voert het bevel over het leger, verklaart de oorlog en sluit verdragen af.

Geen verklaring van oorlog, geen verdrag of geen op een verdrag volgende maatregel waarbij de integriteit van het grondgebied of de veiligheid van de burgers betrokken is, kan uitwerking hebben dan nadat de Kamers daarmee uitdrukkelijk hebben ingestemd ».

Dit artikel moet tevens herzien worden om het de Gemeenschappen mogelijk te maken verdragen te sluiten. Dit is noodzakelijk gezien de voorgestelde wijzigingen van artikel 59bis. In dit artikel kan tevens dezelfde bevoegdheid aan de gewesten verleend worden.

Art. 68bis

Hierbij wordt de grondwetgever in staat gesteld het principe van de primauté van het supra-nationaal recht in de Grondwet op te nemen (cfr. arrest Franco-Suisse — Le Ski van 1971).

Tevens wordt de mogelijkheid geboden om de Gewesten en de Gemeenschappen bevoegd te maken tot het afsluiten van verdragen op de hun toegewezen bevoegdheidsterreinen (cfr. voorgestelde herziening van artikel 59bis van de Grondwet).

Art. 71

De herziening heeft twee bedoelingen :

- het artikel aan te passen aan de nieuwe samenstelling van de Senaat;
- legislatuurparlement en legislatuurregeringen mogelijk te maken.

la paix scolaire, l'obligation scolaire hormis la fixation de son terme, les subventions, les traitements et les normes de population scolaire. Seuls l'âge d'accès des jeunes au circuit du travail et les conditions minimales d'équivalence des diplômes néerlandophones et francophones devraient demeurer des matières nationales.

Art. 60

Il y a lieu de supprimer, dans le cadre de la révision, le privilège héréditaire reconnu aux descendants mâles, de sorte que tous les descendants, quel que soit leur sexe soient désormais égaux en droit.

Art. 61

Il y a lieu de supprimer, dans le cadre de la révision, le privilège héréditaire reconnu aux descendants mâles, de sorte que tous les descendants, quel que soit leur sexe, soient désormais égaux en droit.

Art. 68

Il y a lieu de remplacer les premier et deuxième alinéas de cet article par le texte suivant :

« Le Roi commande les forces armées, déclare la guerre et fait les traités.

Nulle déclaration de guerre, nul traité, nulle mesure découlant d'un traité et mettant en cause l'intégrité du territoire ou la sécurité des citoyens n'a d'effet qu'après avoir reçu l'assentiment exprès des Chambres.

Cet article doit également être révisé afin de permettre aux Communautés de faire des traités. Sa révision s'impose du fait de la modification proposée de l'article 59bis. Cet article peut aussi conférer la même faculté aux Régions.

Art. 68bis

Notre proposition d'insérer un article 68bis doit permettre au constituant d'inscrire le principe de la primauté du droit supranational dans la Constitution (cf. l'arrêt Franco-Suisse — Le Ski de 1971).

Elle doit également lui permettre de conférer aux Régions et aux Communautés la faculté de conclure des traités dans les matières qui relèvent de leur compétence exclusive (cf. la révision proposée de l'article 59bis de la Constitution).

Art. 71

La révision de cet article a pour but :

- de l'adapter à la nouvelle composition du Sénat;
- de permettre l'instauration d'un parlement et de gouvernements de législature.

Art. 75

De weglating is noodzakelijk gezien de optie om de bepaling in artikel 6, 1^o lid, van de Grondwet te wijzigen in democratische zin, in een bepaling dat er geen standen zijn.

Art. 86

Artikel 5 werd voor herziening vatbaar verklaard om de regeling inzake naturalisatie te kunnen wijzigen.

Als gevolg van dergelijke eventuele wijziging moet de grondwetgever in staat gesteld worden artikel 86 overeenkomstig aan te passen.

Art. 91^{ter}

In dit artikel kunnen de basisprincipes inzake executieven zoals thans vervat in een bijzondere wet, worden ingeschreven.

Art. 96

In het kader van de voorgestelde wijzigingen betreffende artikel 18^{bis}, is het nodig hier de bepalingen betreffende de drukpersmisdrijven te verbreden tot de formulering gebruikt in artikel 18^{bis}.

Art. 98

Dit artikel dient voor herziening vatbaar verklaard, gezien de introductie van bepalingen betreffende de andere informatiemiddelen in de Grondwet.

Een eensluidend stelsel dient voorzien te worden voor zowel de persmisdrijven, als de misdrijven gepleegd met andere informatiemiddelen.

Art. 99

Deze bepalingen dienen voor herziening vatbaar verklaard teneinde de grondwetgever de mogelijkheid te bieden dit artikel aan te passen ingevolge een eventuele hervorming van de provincies en de eventueel gewijzigde taak van de Senaat.

Art. 104

Dit artikel dient voor herziening vatbaar te worden verklaard omwille van een dubbel doel:

- de mogelijke aanpassing na een eventuele splitsing van de provincie Brabant;
- het scheppen van de mogelijkheid tot opheffing van de overgangsbepalingen.

Art. 105

De rechtbanken van koophandel en de arbeidsgerechten zijn sinds het Gerechtelijk Wetboek integraal geïncorpo-

Art. 75

L'abrogation de cet article s'impose, étant donné qu'il est proposé, dans un souci de démocratie, de remplacer l'article 6, alinéa 1^{er}, de la Constitution par une disposition prévoyant qu'il n'y a pas d'ordres.

Art. 86

Nous avons proposé ci-avant de soumettre l'article 5 à révision afin de pouvoir modifier la réglementation en matière de naturalisation.

S'il est procédé à cette modification, le constituant doit pouvoir en conséquence adapter l'article 86.

Art. 91^{ter}

Les principes de base concernant les exécutifs — actuellement contenus dans une loi spéciale — pourraient être inscrits dans cet article.

Art. 96

Dans le cadre des modifications proposées en ce qui concerne l'article 18^{bis}, il est nécessaire de conformer les dispositions de l'article 96 relatives aux délits de presse à la formulation utilisée à l'article 18^{bis}.

Art. 98

Il y a lieu de soumettre cet article à révision eu égard à l'introduction dans la Constitution de dispositions relatives à d'autres moyens d'information.

Il s'indique de prévoir un système uniforme à la fois pour les délits de presse et pour les délits commis par le biais d'autres moyens d'information.

Art. 99

Il y a lieu de soumettre ces dispositions à révision afin de permettre au constituant d'adapter cet article en fonction d'une réforme éventuelle des provinces et d'une modification éventuelle de la mission du Sénat.

Art. 104

Cet article doit être soumis à révision pour deux raisons :

- permettre une adaptation après la scission éventuelle de la province de Brabant;
- créer la possibilité d'abroger les mesures transitoires.

Art. 105

Les tribunaux de commerce et les juridictions du travail font partie intégrante de la structure du pouvoir judiciaire

reerd in de structuur van de rechterlijke macht. Het zijn geen buitengewone rechtscolleges meer. Door de schrapping worden ze terecht gelijkgeschakeld met de rechtbanken van eerste aanleg.

Art. 107

De herzieningsverklaring van dit artikel is onder meer verantwoord om de grondwetgever in staat te stellen:

1. te bepalen dat de besluiten door de rechterlijke macht kunnen getoetst worden op hun overeenstemming met de verdragen, wetten en decreten;
2. het artikel aan te passen ingevolge een eventuele wijziging van de rol van de provincies.

Art. 107bis

Het past de grondwetgever in dit artikel de mogelijkheid te bieden de regeling inzake de Raad van State in de Grondwet in te schrijven, wat gezien de specifieke positie van de Raad tussen het Hof van Cassatie, het Arbitragehof en het Rekenhof, als noodzakelijk voorkomt.

Bovendien moet expliciet de mogelijkheid tot oprichting van administratieve rechtbanken worden opgenomen.

Art. 107ter

De overgangsbepaling is zonder voorwerp geworden en kan diensgevolge weggelaten worden.

Art. 107quater

Dit artikel dient voor herziening vatbaar te worden verklaard om duidelijk te stellen dat het Brussels Gewest als hoofdstedelijk gebied specifieke bevoegdheden heeft, die niet gelijk te stellen zijn met deze van het Vlaamse en het Waalse Gewest.

In de nieuwe structuur van het hoofdstedelijk gebied dienen de hoofdstedelijke bevoegdheden nader bepaald, de waarborgen voor de Brusselse Vlamingen ingebouwd en vormen van samenwerking tussen de twee gemeenschappen voorzien.

De thans bestaande culturele commissies dienen hun plaats te vinden in het kader van dit artikel met aangepaste samenstelling en bevoegdheid.

Art. 108

Dit artikel wordt voor herziening vatbaar verklaard teneinde de grondwetgever in staat te stellen het aan te passen aan de eventuele hervorming van de provincies. Tevens laat het toe de grondbeginselen inzake het administratief toezicht te wijzigen.

Art. 108bis

Dit artikel dient voor herziening vatbaar te worden verklaard om de schrapping van dit artikel en dus de opheffing van agglomeraties en federaties van gemeenten mogelijk te maken.

depuis l'entrée en vigueur du Code judiciaire et ne constituent donc plus des juridictions exceptionnelles. L'abrogation de cet article les assimilerait à juste titre aux tribunaux de première instance.

Art. 107

La déclaration de révision de cet article se justifie notamment parce qu'elle doit permettre au constituant:

1. de prévoir que le pouvoir judiciaire peut vérifier si les arrêtés sont conformes aux traités, aux lois et aux décrets;
2. d'adapter l'article en fonction d'un changement éventuel du rôle des provinces.

Art. 107bis

Il s'indique de permettre au constituant d'inscrire, dans cet article, la réglementation relative au Conseil d'Etat, ce qui paraît nécessaire étant donné la position spécifique qu'occupe le Conseil entre la Cour de cassation, la Cour d'arbitrage et la Cour des comptes.

Il convient en outre de prévoir explicitement la possibilité de créer des tribunaux administratifs.

Art. 107ter

La disposition transitoire est devenue sans objet et peut dès lors être abrogée.

Art. 107quater

Il convient de soumettre cet article à révision pour préciser que la région de Bruxelles-Capitale a des compétences spécifiques, qui ne sont pas comparables à celles de la région flamande et de la région wallonne.

Il conviendra, dans le cadre de la nouvelle structure de Bruxelles, de préciser les compétences de la capitale, de prévoir des garanties pour les Flamands de Bruxelles et de prévoir des formes de collaboration entre les deux communautés.

Les commissions de la culture actuelles dont la composition et les compétences seront adaptées, seront mentionnées dans cet article.

Art. 108

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de permettre au constituant de l'adapter à la réforme éventuelle des provinces et afin de pouvoir modifier les principes fondamentaux en matière de tutelle administrative.

Art. 108bis

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de permettre son abrogation, c'est-à-dire la suppression des agglomérations et des fédérations de communes.

Art. 108ter

In het kader van de gewijzigde inhoud die kan gegeven worden aan artikel 107^{quater}, wordt artikel 108ter overbodig.

Art. 110

Dit artikel moet voor wijziging vatbaar verklaard worden om de belastingen en retributies van de provincies, agglomeraties en federaties te kunnen afschaffen in geval van de eventuele opheffing van die instellingen.

Art. 112

De huidige tekst van artikel 112 is niet logisch t.o.v. de gewijzigde artikelen 110 en 113: bij decreet kunnen wel belastingen ingevoerd worden, doch geen vrijstelling van belastingen verleend. Dat zou enkel bij wet kunnen geschieden.

Met het oog op een werkelijke autonomie dient aan de decreetgever de bevoegdheid gegeven te worden om voor door hem vastgestelde belastingen eventueel vrijstellingen en afwijkingen toe te staan.

Art. 113

Dit artikel moet voor wijziging vatbaar verklaard worden om de belastingen en retributies van de provincies, agglomeraties en federaties te kunnen afschaffen in geval van de eventuele opheffing van de instellingen.

Art. 115

Dit artikel wordt voor herziening vatbaar verklaard om de grondwetgever toe te staan eventueel een regeling te voorzien voor de begrotingen en rekeningen van de Gewesten en de Gemeenschappen, alsook om eventueel het artikel aan te passen in functie van de nieuwe rol van de Staat.

Art. 115bis

Dit artikel wordt voor herziening vatbaar gesteld om de grondwetgever in staat te stellen de regel van de éénparigheid van de begroting aan te passen, teneinde de goedkeuring van financiële programma's die zich over meerdere jaren uitstrekken mogelijk te maken.

Art. 116

Het voor herziening vatbaar verklaren van dit artikel is verantwoord teneinde de organisatie en de opdracht van het Rekenhof aan te passen aan de staatsstructuren van 1980 en aan de nieuwe behoeften inzake de taakomschrijving.

Art. 108ter

L'article 108ter est superflu, puisque le contenu de l'article 107^{quater} peut être adapté.

Art. 110

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de pouvoir supprimer les taxes et redevances perçues par les provinces, les agglomérations et les fédérations de communes en cas de suppression de ces institutions.

Art. 112

Le texte actuel de l'article 112 n'est pas logique, vu les articles 110 et 113 modifiés. En effet, le décret peut établir des impôts mais il ne peut établir aucune exemption d'impôts, cette dernière prérogative étant réservée à la loi.

Pour assurer une réelle autonomie au pouvoir décentral, il faut l'habiliter à accorder des exemptions et des dérogations en ce qui concerne les impôts qu'il a lui-même établis.

Art. 113

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de pouvoir supprimer les taxes et redevances perçues par les provinces, les agglomérations et les fédérations en cas de suppression de ces institutions.

Art. 115

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de permettre au constituant de fixer éventuellement des règles en ce qui concerne les budgets et les comptes des Régions et des Communautés et de l'adapter le cas échéant en fonction du nouveau rôle qui sera assigné au Sénat.

Art. 115bis

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de permettre au constituant de modifier la règle de l'annualité du budget en vue de rendre possible l'adoption de programmes financiers pluriannuels.

Art. 116

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de pouvoir adapter l'organisation et la mission de la Cour des comptes aux structures résultant de la réforme institutionnelle de 1980 et aux besoins nouveaux en matière de définition des tâches.

Art. 117

De verklaring tot herziening stelt de grondwetgever in staat een lid toe te voegen dat de voorzieningen van het eerste lid uitbreidt tot de lekenconsulenten, zodanig dat deze van dezelfde voorzieningen dienen te genieten als de bedienaars van de erediensten.

Art. 120

De bepaling zelf wordt hernomen in een voorgesteld artikel 24^{ter}. Door de weglating op deze plaats wordt de Rijkswacht gedemilitariseerd.

Art. 129

Dit artikel werd voor herziening vatbaar verklaard om de grondwetgever toe te staan eventueel rekening te houden met de nieuwe normen van de in 1980 opgerichte Gewesten en Gemeenschappen, alsook met de eventuele aanpassing van de rol van de provincies.

Art. 130bis

Er zijn al diverse initiatieven geweest om de ombudsman met algemene of beperkte bevoegdheid in te stellen, met als opdracht het onderzoek van klachten betreffende de overheidsgedragingen.

Een grondwetswijziging is derhalve niet strikt onontbeerlijk. Niettemin kan het nuttig zijn indien men van de ombudsman een instelling van gezag wil maken, een bepaling hieromtrent in de Grondwet op te nemen, omdat de ombudsman-functie naast de bestaande garanties van georganiseerde rechtsbescherming een eigen werkterrein en betekenis zal hebben.

Omdat de ombudsmancontrole de gedragingen van het bestuur betreft, lijkt het aangewezen, om de onafhankelijkheid van de ombudsman te waarborgen, dat in de Grondwet wordt ingeschreven dat hij niet dan door het Parlement kan worden benoemd en afgezet.

Een inschrijving in de Grondwet opent tevens de mogelijkheid om te voorzien in een ombudsman met bevoegdheid ten aanzien van elke overheidsgedraging, ongeacht het bestuur dat de aangeklaagde beslissing heeft genomen.

Tevens moet overwogen worden dit artikel van plaats te veranderen en in te schrijven onder de machten. Bijvoorbeeld onder artikel 31bis.

Art. 131

De huidige tekst van artikel 131 voorziet bij het tot stand komen van een verklaring tot Grondwetsherziening de tussenkomst enerzijds van Kamer en Senaat en anderzijds van de Koning.

Anno 1831 kwam dit onbetwistbaar neer op de toekenning van een soort vetorecht aan de Koning. Midderwijl schrijven we anno 1987 en door de fundamentele wijzigingen die zich op de politieke scène sindsdien voltrokken, bekomt dit artikel duidelijk politiek een andere betekenis. De tekst van het artikel 131 veronderstelt nu een grote rol voor de Regering. Immers de Koning kan slechts optreden indien Hij gedekt is door een ministerieel handteken. En

Art. 117

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de permettre au constituant d'y ajouter un alinéa étendant l'application des dispositions de l'alinéa 1^{er} aux conseillers laïques, de telle sorte que ceux-ci puissent bénéficier des mêmes dispositions que les ministres des cultes.

Art. 120

En abrogeant cet article et en transférant la disposition qu'il contient sous un nouvel article 24^{ter}, on enlèvera tout caractère militaire à la Gendarmerie.

Art. 129

Il est proposé de soumettre cet article à révision afin de permettre au constituant de tenir éventuellement compte des nouvelles normes qui émanent des Régions et des Communautés créées en 1980, ainsi que de l'adaptation éventuelle du rôle des provinces.

Art. 130bis

Il a déjà été proposé à plusieurs reprises d'instituer un ombudsman disposant d'une compétence générale ou limitée et dont la mission consisterait à examiner les plaintes relatives aux actes des pouvoirs publics.

Une révision de la Constitution n'est dès lors pas absolument indispensable. Toutefois, si l'on veut que l'ombudsman soit investi d'une autorité, il peut s'avérer utile d'insérer une disposition dans la Constitution, étant donné qu'abstraction faite des garanties existant en matière de protection juridique organisée, la fonction d'ombudsman concerne un champ d'action propre et aura une signification propre.

Etant donné que le contrôle exercé par l'ombudsman porte sur les actes de l'administration, il paraît indiqué, en vue de garantir son indépendance, de préciser dans la Constitution qu'il ne peut être nommé et révoqué que par le Parlement.

L'insertion dans la Constitution d'une disposition relative à l'ombudsman permettrait également de lui donner compétence à l'égard de n'importe quel acte des pouvoirs publics, quelle que soit l'administration qui a pris la décision contestée.

Il convient également d'envisager de transférer cette disposition au titre III «Des pouvoirs», par exemple à l'article 31bis.

Art. 131

Le texte actuel de l'article 131 prévoit l'intervention de la Chambre et du Sénat, d'une part, et du Roi, d'autre part, en cas de déclaration de révision de la Constitution.

En 1831, cette disposition visait incontestablement à accorder une sorte de droit de veto au Roi. Nous sommes aujourd'hui en 1987, et cet article a désormais une portée politique totalement différente eu égard aux modifications fondamentales qui se sont produites entre-temps sur la scène politique. De nos jours, le texte de l'article 131 attribue en fait un rôle important au Gouvernement. Le Roi ne peut en effet agir que s'il est couvert par une

sommige regeringen stellen dat dergelijk handteken slechts kan geplaatst worden na een consensusakkoord in de schoot van de kabinetsraad.

Anno 1831 werd opdat een verklaring tot Grondwetsherziening zou kunnen geformuleerd worden, een twee derden-meerderheid vereist in beide Kamers. Die 2/3 werd opgenomen met de bedoeling een grotere meerderheid te vereisen dan deze nodig voor een Regering, zodat bewust verhinderd werd dat dergelijke verklaring het uitsluitende werk zou kunnen zijn van een regeringsmeerderheid. Anderzijds heeft de wetgever duidelijk gewild dat een groep die geen 1/3 vertegenwoordigt in Kamer of Senaat een dergelijke verklaring niet kan blokkeren.

Aktueel, gezien de rol die de ministerraad speelt, wordt een veto-recht in feite toegekend aan een groep die op verre na niet 1/3 der leden vertegenwoordigt in Kamer en of Senaat. Immers het volstaat dat die groep politiek en wiskundig nodig is om de parlementaire meerderheid te leveren voor de Regering, en dreigt met de val van die Regering.

Gevolg: een overdonderende meerderheid in Kamer en Senaat kan een dergelijke herziening willen. In de praktijk is er geen sprake van een koninklijk veto. Wel van een veto-recht voor een kleine groep, op voorwaarde dat die groep deel uitmaakt van de regeringsmeerderheid.

Dergelijke situatie is zonder enige twijfel tegenstrijdig met de wil van de grondwetgever anno 1830-1831.

Het artikel 131 moet voor wijziging vatbaar verklaard worden, opdat de goedkeuring met 2/3 door de beide Kamers zouden volstaan om een verklaring van grondwetsherziening te formuleren en de procedure op gang te brengen.

De voor wijziging vatbaar verklaring van het vijfde lid heeft enkel tot doel het aan te passen aan de gebeurlijke nieuwe rol van de Senaat, evenwel met strikt behoud van de bijzondere meerderheid thans voorzien in dit lid.

Tevens dient verduidelijkt hoe de stemmen worden geteld, met name het lot van de onthoudingen.

Art. 132

Het artikel is overbodig geworden.

Art. 133

Het artikel is qua toepassing volledig uitgeput, en kan derhalve afgeschaft worden.

Art. 135

Dit artikel is overbodig geworden.

Art. 137

Het past deze verouderde bepaling uit de Grondwet te schrappen.

Art. 140

Dit artikel wordt voor herziening vatbaar gesteld om de grondwetgever in staat te stellen eventueel de officiële Duitse tekst van de Grondwet vast te stellen.

L. VAN DEN BOSSCHE

signature ministérielle, et certains gouvernements estiment que cette signature ne peut être apposée que si le Conseil de cabinet parvient à un consensus.

En 1831, l'adoption d'une déclaration de révision de la Constitution requérait une majorité des deux tiers dans les deux Chambres. Cette majorité spéciale des deux tiers, qui était supérieure à la majorité requise pour un gouvernement, avait pour but d'empêcher qu'une telle déclaration puisse être l'œuvre exclusive d'une majorité gouvernementale. Le législateur a d'autre part clairement voulu qu'un groupe représentant moins d'un tiers des membres de la Chambre ou du Sénat ne puisse bloquer une telle déclaration.

Actuellement, eu égard au rôle joué par le Conseil des ministres, un droit de veto est en fait accordé à un groupe qui est loin de représenter un tiers des membres de la Chambre ou du Sénat. Il suffit en effet que le Gouvernement ait politiquement et mathématiquement besoin de ce groupe pour disposer d'une majorité parlementaire et que ce groupe menace de faire tomber le Gouvernement.

Il en résulte que si une majorité écrasante à la Chambre et au Sénat veut faire adopter une déclaration de révision, cette volonté ne se heurtera pas, dans la pratique, à un veto royal, mais elle pourra se heurter au veto d'un petit groupe, pour autant que celui-ci fasse partie de la majorité gouvernementale.

Cette situation est indéniablement contraire à la volonté du constituant de 1830-1831.

Il y a par conséquent lieu de soumettre l'article 131 à révision afin de permettre qu'une majorité des deux tiers dans les deux Chambres suffise pour formuler une déclaration de révision de la Constitution et engager la procédure.

La proposition de soumettre l'alinéa 5 à révision vise uniquement à permettre au constituant de l'adapter au nouveau rôle qui sera éventuellement assigné au Sénat, en maintenant strictement la majorité spéciale qu'il prévoit.

Il convient également de préciser les modalités du comptage des suffrages, plus particulièrement en ce qui concerne les abstentions.

Art. 132

Cet article n'a plus de raison d'être.

Art. 133

Cet article n'est plus susceptible d'application et peut dès lors être abrogé.

Art. 135

Cet article n'a plus de raison d'être.

Art. 137

Il convient d'abroger cette disposition désuète.

Art. 140

Il y a lieu de soumettre cet article à révision afin de permettre l'établissement éventuel d'une version allemande officielle du texte de la Constitution.

VOORSTEL VAN VERKLARING

Er bestaat reden tot herziening van de hiernavolgende artikelen van de Grondwet:

- artikel 1 van de Grondwet;
- artikel 2 van de Grondwet;
- artikel 3 van de Grondwet;
- artikel 4 van de Grondwet;
- artikel 5 van de Grondwet;
- artikel 6, eerste lid, van de Grondwet;
- artikel 6*bis* van de Grondwet;
- titel II van de Grondwet, door invoeging van een artikel 7*bis* (nieuw), teneinde het privé-leven te kunnen beschermen;
- titel II van de Grondwet, door invoeging van een artikel 18*bis* (nieuw);
- artikel 21 van de Grondwet;
- artikel 22 van de Grondwet;
- titel II van de Grondwet, door invoeging van een artikel 24*bis* (nieuw) betreffende de economische en sociale rechten;
- titel II van de Grondwet, door invoeging van een artikel 24*ter* (nieuw);
- titel II van de Grondwet, door invoeging van een artikel 24*quater* (nieuw);
- artikel 26 van de Grondwet;
- titel III van de Grondwet, door invoeging van een artikel 26*bis* (nieuw);
- artikel 27 van de Grondwet;
- titel III van de Grondwet, door invoeging van een artikel 27*bis* (nieuw) betreffende de exclusieve bevoegdheden van de verschillende machten;
- artikel 29 van de Grondwet;
- artikel 31 van de Grondwet;
- artikel 32 van de Grondwet;
- artikel 36 van de Grondwet;
- artikel 41 van de Grondwet;
- artikel 42 van de Grondwet;
- artikel 46 van de Grondwet;
- artikel 48, eerste lid, van de Grondwet;
- artikel 50, 1^o en 3^o, van de Grondwet;
- artikel 51 van de Grondwet;
- artikel 52 van de Grondwet;
- artikel 53 van de Grondwet;
- artikel 54 van de Grondwet;
- artikel 55 van de Grondwet;
- artikel 56 van de Grondwet;
- artikel 56*bis* van de Grondwet, om het op te heffen;
- artikel 56*ter* van de Grondwet;
- artikel 56*quater* van de Grondwet;
- artikel 57 van de Grondwet;
- artikel 58 van de Grondwet;
- artikel 59 van de Grondwet;
- artikel 59*bis*, § 2, 2^o en § 2*bis*, van de Grondwet;
- artikel 60 van de Grondwet;
- artikel 61 van de Grondwet;
- artikel 68 van de Grondwet;

PROPOSITION DE DECLARATION

Il y a lieu à la révision des articles suivants de la Constitution:

- article 1^{er} de la Constitution;
- article 2 de la Constitution;
- article 3 de la Constitution;
- article 4 de la Constitution;
- article 5 de la Constitution;
- article 6, alinéa 1^{er}, de la Constitution;
- article 6*bis* de la Constitution;
- titre II de la Constitution, par l'insertion d'un article 7*bis* (nouveau), en vue d'assurer la protection de la vie privée;
- titre II de la Constitution, par l'insertion d'un article 18*bis* (nouveau);
- article 21 de la Constitution;
- article 22 de la Constitution;
- titre II de la Constitution, par l'insertion d'un article 24*bis* (nouveau) relatif aux droits économiques et sociaux;
- titre II de la Constitution, par l'insertion d'un article 24*ter* (nouveau);
- titre II de la Constitution, par l'insertion d'un article 24*quater* (nouveau);
- article 26 de la Constitution;
- titre III de la Constitution, par l'insertion d'un article 26*bis* (nouveau);
- article 27 de la Constitution;
- titre III de la Constitution, par l'insertion d'un article 27*bis* (nouveau) relatif aux compétences exclusives des différents pouvoirs;
- article 29 de la Constitution;
- article 31 de la Constitution;
- article 32 de la Constitution;
- article 36 de la Constitution;
- article 41 de la Constitution;
- article 42 de la Constitution;
- article 46 de la Constitution;
- article 48, alinéa 1^{er}, de la Constitution;
- article 50, 1^o et 3^o, de la Constitution;
- article 51 de la Constitution;
- article 52 de la Constitution;
- article 53 de la Constitution;
- article 54 de la Constitution;
- article 55 de la Constitution;
- article 56 de la Constitution;
- article 56*bis* de la Constitution, en vue de l'abroger;
- article 56*ter* de la Constitution;
- article 56*quater* de la Constitution;
- article 57 de la Constitution;
- article 58 de la Constitution;
- article 59 de la Constitution;
- article 59*bis*, § 2, 2^o, et § 2*bis*, de la Constitution;
- article 60 de la Constitution;
- article 61 de la Constitution;
- article 68 de la Constitution;

— afdeling I van hoofdstuk II van de Titel II van de Grondwet door invoeging van een artikel 68*bis* (nieuw);

- artikel 71 van de Grondwet;
- artikel 75 van de Grondwet;
- artikel 86 van de Grondwet;
- titel III van de Grondwet, door invoeging van een Hoofdstuk II*bis* (nieuw) houdende een artikel 91*ter* (nieuw);
- artikel 96 van de Grondwet;
- artikel 98 van de Grondwet;
- artikel 99, tweede, derde en vierde lid van de Grondwet;
- artikel 104 van de Grondwet;
- artikel 105, tweede en derde lid, van de Grondwet om ze op te heffen;
- artikel 107 van de Grondwet;
- hoofdstuk III van titel III van de Grondwet, door invoeging van een artikel 107*bis* (nieuw);
- artikel 107*ter* van de Grondwet, om de overgangsbe-
paling op te heffen;
- artikel 107*quater* van de Grondwet;
- artikel 108 van de Grondwet;
- artikel 108*bis* van de Grondwet;
- artikel 108*ter* van de Grondwet;
- artikel 110 van de Grondwet;
- artikel 112 van de Grondwet;
- artikel 113 van de Grondwet;
- artikel 115 van de Grondwet;
- titel IV van de Grondwet, door invoeging van een
artikel 115*bis* (nieuw);
- artikel 116 van de Grondwet;
- artikel 117 van de Grondwet;
- artikel 120 van de Grondwet, om het op te heffen;
- artikel 129 van de Grondwet;
- titel VI van de Grondwet, door invoeging van een
artikel 130*bis* (nieuw);
- artikel 131 van de Grondwet;
- artikel 132 van de Grondwet, om het op te heffen;
- artikel 133 van de Grondwet, om het op te heffen;
- artikel 135 van de Grondwet, om het op te heffen;
- artikel 137 van de Grondwet, om het op te heffen;
- artikel 140 van de Grondwet.

— Titel VIII van de Grondwet om deze aan te vullen door invoeging van een slotbepaling die aan de Grondwet-
gevende Kamers toestaat de nummering van de artikelen
van de Grondwet, evenals de onderverdeling in titels,
hoofdstukken en afdelingen aan te passen, de terminologie
van de niet aan herziening onderworpen bepalingen te
wijzigen om deze in overeenstemming te brengen met de
terminologie van de nieuwe bepalingen en de verwijzing
naar de politieke bevoegdheden van de provincies te
schrappen.

Het ontwerp dient voor advies voorgelegd aan de Raad
van State, afdeling wetgeving.

2 juni 1987.

L. VAN DEN BOSSCHE

— section I du chapitre II du Titre II de la Constitution,
par l'insertion d'un article 68*bis* (nouveau);

- article 71 de la Constitution;
- article 75 de la Constitution;
- article 86 de la Constitution;
- titre III de la Constitution, par l'insertion d'un
chapitre II*bis* (nouveau) contenant un article 91*ter* (nou-
veau);
- article 96 de la Constitution;
- article 98 de la Constitution;
- article 99 de la Constitution, alinéas 2, 3 et 4;
- article 104 de la Constitution;
- article 105, alinéas 2 et 3, de la Constitution, en vue
de les abroger;
- article 107 de la Constitution;
- chapitre III du titre III de la Constitution, par
l'insertion d'un article 107*bis* (nouveau);
- article 107*ter* de la Constitution, en vue d'abroger la
disposition transitoire;
- article 107*quater* de la Constitution;
- article 108 de la Constitution;
- article 108*bis* de la Constitution;
- article 108*ter* de la Constitution;
- article 110 de la Constitution;
- article 112 de la Constitution;
- article 113 de la Constitution;
- article 115 de la Constitution;
- titre IV de la Constitution, par l'insertion d'un article
115*bis* (nouveau);
- article 116 de la Constitution;
- article 117 de la Constitution;
- article 120 de la Constitution;
- article 129 de la Constitution;
- titre VI de la Constitution, par l'insertion d'un article
130*bis* (nouveau);
- article 131 de la Constitution;
- article 132 de la Constitution, en vue de l'abroger;
- article 133 de la Constitution, en vue de l'abroger;
- article 135 de la Constitution, en vue de l'abroger;
- article 137 de la Constitution, en vue de l'abroger;
- article 140 de la Constitution.

— Titre VIII de la Constitution, en vue de le compléter
par l'insertion d'une disposition finale permettant aux
Chambres constituantes d'adapter la numérotation des
articles de la Constitution ainsi que la subdivision de
celle-ci en titres, chapitres et sections, et de modifier la
terminologie des dispositions non soumises à révision pour
les mettre en concordance avec la terminologie des nouvel-
les dispositions et de supprimer également les citations se
référant aux pouvoirs politiques des provinces.

Le projet devra être soumis pour avis au Conseil d'Etat,
section de législation.

2 juin 1987.